

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN  
En Peñaranda, trimestre  
5 reales fuera de Peña-  
randa, 6. Año pagando  
anticipado 20 reales  
Número suelto 10 cénti-  
mos de peseta.

# LA VOZ DE PEÑARANDA

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN  
En la redacción y ad-  
ministración Calle de la  
Comadre, número 9.  
Comunicados y recibo  
una peseta línea.

PERIODICO SEMANAL

DE CIENCIAS, ARTES, LITERATURA E INTERESES MORALES Y MATERIALES

Año XXIX

Peñaranda 1 de Diciembre de 1906

Número 1.480

## Homenaje espontáneo.

La noticia que publicamos en nuestro número del sábado pasado y que ya en el día anterior circuló con la velocidad del rayo, referente al nombramiento del Muy Ilustre señor don Francisco Jarrin y Moro para ocupar la Silla vacante en la diócesis de Plasencia, produjo gran contento, general satisfacción, inmensa alegría á todos los peñarandinos y á cuantas personas conocen y han tratado al virtuoso Chantre de la Catedral de Salamanca, al sabio Catedrático del Instituto, al cariñoso amigo, al eminente patrio que siempre ha demostrado grande interés por esta villa.

Prueba de ello son las muchísimas cartas que á esta redacción se han dirigido, creyendo ser un deber, en atención á los méritos y servicios que en beneficio de este pueblo desplegó, ofrecer al ilustre señor Jarrin un recuerdo que sea testimonio elocuente y digno homenaje de la general estimación que á tan distinguido señor merecidamente se le guarda.

Con mucho gusto insertamos á continuación las cartas que se nos han dirigido solicitando que en las columnas de LA VOZ se abra una suscripción popular con el fin de obsequiar al nuevo Obispo de Plasencia con una insignia pastoral, símbolo de su alta y sublime autoridad episcopal.

Con grato placer accedemos á los deseos que en referidas cartas se exponen y á las manifestaciones verbales que por muchísimas personas se nos han hecho, y desde luego queda abierta la suscripción en las columnas de este periódico, publicando los nombres de los señores que deseen asociarse á tan feliz idea.

Los donativos se recibirán como nuestros comunicantes desean en esta redacción, y se publicarán en nuestro periódico.

Hé aquí las cartas que hacemos referencia.

### UNA IDEA.

Carta abierta al Sr. Director de LA VOZ DE PEÑARANDA

Mi querido Bibiano: No tengo porqué encarecerte el gozo, el entusiasmo, la alegría que se desbordaron en mi corazón al tener noticia de que nuestro Don Francisco Jarrin había sido presentado Obispo para regir la diócesis placentina. Dije *nuestro*, y nuestro es, porque si mis datos, ya antiguos, no mienten, los orígenes de don Francisco son peñarandinos,

y los peñarandinos debemos considerarle como cosa nuestra: nuestro también, porque en Peñaranda vivió los mejores años de su vida, para Peñaranda fueron las primicias de su vida sacerdotal, y en Peñaranda dejó brillante estela de su paso por la amada villa, y que hoy perdura: el Colegio de San Miguel, sucesor directo del Instituto fundado por Jarrin, y en el cual muchos peñarandinos empezamos á ser lo que hoy somos.

¿Qué mucho, pues, que todo el que se precie de buen peñarandino sienta arder su pecho de gozo al ver el encubrimiento de Jarrin á la dignidad episcopal, en la que ha de brillar como luminosa antorcha de la Iglesia, de la literatura y de la virtud? Pero es preciso traducir en obras estos sentimientos de alegría franca, sincera. Y la mejor traducción de ellos está en honrar debidamente á varón tan esclarecido, porque los pueblos que honran á los hijos que se elevan por sus propios méritos como don Francisco, á los más altos puestos, se honran á sí mismos.

Yo no desconfío de que mis paisanos, generosos, agradecidos y nobles siempre, como lo demostraron en cien ocasiones, que sienten verdadero amor por las glorias propias y gloria propia es don Francisco Jarrin, sabrán responder á la idea de abrir una suscripción en tu periódico, para hacer un obsequio donativo al presentado Obispo de Plasencia y que todos, ricos y pobres, grandes y pequeños, habrán de acudir presurosos á inscribirse en esta lista de honor para don Francisco Jarrin, y con el producto de la suscripción regalarle el báculo, ó el pectoral ó el anillo, que siempre le recuerde el afecto, el cariño de los peñarandinos.

¿Aceptas la idea? Pues ahí van quince pesetas para que encabece la suscripción, y que esta dé el resultado que yo espero.

Y dandote la enhorabuena más cordial por el nombramiento de don Francisco, como próximo pariente que de él eres, sabes es tu buen amigo.

FRANCISCO GONZALEZ BAUTISTA

De D. Manuel López Sánchez.

Paradinas 25 de Noviembre 1906

Mi querido amigo: En vista de que ya es un hecho el nombramiento de don Francisco Jarrin, para Obispo de Plasencia, creo que en tu periódico debemos iniciar una suscripción entre sus discípulos y amigos para hacerle un obsequio el día de su consa-

gración, y si como creo accedes á ello yo la encabezo con 25 pesetas.

Se repite tu amigo

MANUEL LOPEZ SANCHEZ

De D. Luis Santana.

Mi distinguido amigo: Con verdadera satisfacción popular se ha recibido en Peñaranda y su partido, la designación del señor Jarrin y Moro para ocupar la sede Episcopal de Plasencia.

Hace pocos días tuve el honor de saludarle, y su primer recuerdo fué para Peñaranda, de donde conserva gratísima memoria, amigos y admiradores de la ciencia y virtud que le han enaltecido al honroso y sublime cargo pastoral en que hoy le admiramos. Para Peñaranda fueron las primicias de su juventud y sagrado ministerio, y nosotros siempre leales no podemos menos de enorgullecernos al ver un sacerdote, un maestro, digno Prelado de la Iglesia que honra y enaltece al Episcopado español.

Ahora Peñaranda también ha de saber y quiere corresponder á su laboriosidad y afecto á este pueblo, ricos y pobres, hombres y mujeres, todos, con su óbolo grande ó pequeño para honrar á un Obispo que educó y enseñó á este pueblo, con una insignia pastoral símbolo de su alta y sublime autoridad Episcopal. Creo señor Director que interpreto la voluntad de todos mis queridos paisanos, abriendo una suscripción popular sin limitación mínima de cuotas y con su importe costear una de las sagradas insignias de su alto ministerio. Ello expresarán al señor Jarrin el cariño de sus queridos discípulos, amigos y admiradores y le recordará siempre gratísimos nombres, afecciones íntimas, la memoria de los Peñarandinos, la fiel correspondencia á su celo, á su amor y entusiasmos por Peñaranda.

Seguro estoy de hablar de lo que abunda en el corazón de nuestro pueblo Peñarandino, y puede V. hacer figurar en la lista de suscriptores, si V. lo juzgase oportuno, con la cuota de 25 pesetas á su affino, amigo.

LUIS SANTANA ACOSTA.

De D. Sinforoso Nodal y D. Teodoro Rodríguez.

Peñaranda Diciembre 1 de 1906

Mi querido amigo: En la sesión que celebró el miércoles próximo pasado el Ayuntamiento de esta villa acordó por unanimidad dirigir á don Francisco Jarrin el siguiente telegrama: «El Ayuntamiento en sesión que está cele-

brando acuerda enviar á V. la felicitación expresiva por su nombramiento de Obispo diócesis placentina. De tan merecida distinción se juzga participe Peñaranda que siempre ha considerado á V. como uno de sus decididos entusiastas defensores y de sus hijos más predilectos.—El Alcalde—SINFOROSO NODAL».

En el acto de ser tomado tan oportuno acuerdo dirigi el telegrama á mi buen amigo y antiguo compañero señor Jarrin.

Cumplido por mi como Presidente lo acordado por la Corporación municipal, me permito como peñarandino iniciar un pensamiento. Peñaranda, que ha recibido con júbilo y entusiasmo la promoción de aquél á quien considera como uno de sus preclaros hijos, á la alta dignidad de Príncipe de la Iglesia, debe dedicar un obsequio que sea para él grato recuerdo, testimonio expresivo del afecto y la estimación que le tienen los peñarandinos. Ese obsequio puede ser uno de los objetos distintos de la dignidad de los prelados. Para ello la VOZ DE PEÑARANDA puede abrir una suscripción.

Aquí llegaba al trazar á vuela pluma las precedentes líneas, cuando me entrega el cartero el bien escrito sueto que me remite mi amigo y discípulo, don Teodoro Rodríguez y que es el que pongo á continuación.

«ESTO HACE MUCHO TIEMPO SE ESPERABA. Con esta frase saludaron cuantos conocen al M. I. Sr. Dr. D. Francisco Jarrin y Moro, su elevación á la Silla episcopal de Plasencia. Con menos y más elocuentes palabras no puede elogiarse la promoción del esclarecido Chantre de la Basílica salmantina á la alta dignidad de Príncipe de la Iglesia, á la perfección del sacerdocio católico. A la manera que el agricultor laborioso y constante, espera con justo fundamento recoger en el estío abundantes frutos, premio de sus afanes y sudores, los que hemos sido testigos de la larga, constante y fecunda labor del electo Obispo, esperábamos con justo fundamento que en no lejano día fueran premiadas sus generosas energías; ese día ha llegado sin sorpresa para nadie, con alegría para todos, aunque mortificando la modestia del elegido.

Plasencia está de enhorabuena, porque en el señor Jarrin vé continuada la larga serie de Prelados ilustres que han ocupado con gloria su Silla episcopal, Salamanca toma parte principalísima en el entusiasmo y se apresura á incluir en la gloriosa galería de sus esclarecidos hijos al virtuoso y sabio canónigo-dignidad de su Catedral basílica, Gijón y Avila de los Caballeros se asocian al contento que ha despertado el nombramiento de Obispo á favor del que fué dignísimo Catedrático de sus Institutos provinciales. La

región hordana dá gracias á Dios por la promoción al Episcopado del señor Chantre, de su constante protector, de su generoso donante, del laborioso hordano que con sus fecundas iniciativas ha logrado crear escuelas, hacer caminos y formar sociedades benéficas sembrando los gérmenes de cultura moral y material en aquellos pueblos que se hallaban sumidos en las tinieblas de la ignorancia y en la más repugnante y espantosa de las miserias.

Entiendo queridos paisanos que los peñarandinos debemos formar en la vanguardia de los admiradores del M. I. señor Chantre de Salamanca y congratularnos como los que más en su honrosa y altísima promoción, puesto que nuestra hermosa villa es indudablemente la segunda patria clica del electo Obispo. Si Salamanca, la ciudad de los gloriosos motes, se honra llamándose Cuna del ilustre Canonigo y palestra donde se ejercitaron sus reconocidas aptitudes, ya como Magistral y Chantre de su Catedral, ya como profesor del seminario Pontificio y Rector del Colegio de estudios superiores de Calatrava, ya como profesor de su Instituto provincial, ya como Regente de N. y B. Artes de San Eloy y factor valioso de cuanto noble y grande alimenta nuestra ciudad, Peñaranda recibió las primicias de su sacerdocio y profesorado dejando como recuerdos gratos del primero sus magistrales sermones llenos de doctrina y evangélica unción y del segundo un crecido número de jóvenes, que dociles á las sabias enseñanzas y saludables consejos del que fué su querido Director en el Instituto libre, secundados por sus dignísimos compañeros en el profesorado llegaron á obtener un título literario, entre los que me cuento, si bien, el más indigno de todos, sin embargo el más obligado, pues estoy convencido que á sus pláticas dulces, á su ejemplar conducta, y á sus consejos luminosos debo a gracia especialísima de ser llamado por Dios á la vocación sacerdotal.

Por esto espero me dispensareis que, interpretando vuestra proverbial generosidad tome la iniciativa y esponga un deseo.

Don Francisco Jarrin y Moro es también nuestro y los peñaraudinos tan entusiastas por todo lo que llamamos nuestro debemos manifestar al electo Obispo de Plasencia: cuanta parte tomamos en su honra y dedicarle un obsequio que sensible nuestro cariño fraternal si os parece puede abrirse una suscripción en LA VOZ DE PEÑARANDA para lo que yo desde luego ofrezco 10 pesetas y con su producto comprar un anillo pastoral que el nuevo Prelado accediendo gustoso á respetuoso ruego se dignará aceptar y usar el día solemne de su consagración y que besaremos reverentes cuantos tengamos la satisfacción de asistir á tan angusta ceremonia.

TEODORO RODRIGUEZ,

Si V. señor director acepta como plausible el pensamiento, llevélo á la realidad, abriendo desde luego en las columnas de su periódico la proyectada suscripción.

Reitero á V. el testimonio de mi especial consideración y afecto, repitiéndome su affmo. amigo y S. S. q. s. m. b.

SINFOROSO NODAL

De D. Alejandro Gorjón.

Mi distinguido amigo: La acertada y merecida distinción del

M. I. señor Chantre de la Catedral de Salamanca Dr. D. Francisco Jarrin y Moro para ocupar la silla episcopal de Plasencia, honra sobremanera á esta mi querida parroquia, de la que él fué dignísimo coadjutor en fecha ya remota y en la que perduran todavía los gratos recuerdos de su celo y saludables ejemplos; por esto creo un deber, ofrecerle con toda sinceridad y entusiasmo, mi escaso apoyo y modesta cooperación para el proyecto que abriga V. según de público se dice, de abrir una suscripción á fin de ofrecer al señor Jarrin, un objeto de arte que sea expresión de las muchas y arraigadas simpatías con que cuenta en esta villa.

Soy de V. con la mayor consideración affmo. capellán q. l. b. l. m  
ALEJANDRO GORJÓN.  
30—XI—06.

De D. Casimiro Santana.

Mi querido amigo: Con gran contentamiento se recibí en esta la noticia de haber sido nombrado Obispo de Plasencia el M. I. señor don Francisco Jarrin. Creo que como buenos peñarandinos estamos en el deber de ofrecer al propio que nuestros respetos un obsequio á tan dignísimo señor, que le recuerde el cariño que este pueblo le profesa, y á tal objeto y en la seguridad que V. accederá á tan insistentes ruegos espero ponga cinco pesetas de su affmo. amigo.

CASIMIRO SANTANA

De D. Francisco Nodal.

Querido Bibiano: Sabes que no cedo á nadie ni en entusiasmo, cariño y amor á mi querido pueblo, ni en respeto consideración y afecto á mis maestros. En la empresa que no solo Peñaranda sino muchos pueblos de esta región quieren acometer de hacer un obsequio al virtuoso señor Jarrin, electo Obispo de Plasencia, están incluídas para mi ambas cosas el afecto y el respeto á tan eminente señor que consideramos peñarandino y el amor y gratitud á mi antiguo Catedrático. Por esto soy uno más á rogarte que LA VOZ DE PEÑARANDA inicie la suscripción. Pon á mi nombre diez pesetas, y recibe el afecto de tu verdadero amigo.

FRANCISCO NODAL.

De D. Eladio Silva.

Mi estimado amigo: La noticia que he oído de que se proyecta iniciar en su periódico una suscripción popular para regalar al dignísimo señor Jarrin, electo Obispo de Plasencia, un objeto de su sagrado ministerio me ha sido muy grata y como no quiero ser de los últimos envío á V. cinco pesetas. Su amigo

ELADIO SILVA.

De D. Hipólito Montero

Esta mañana hemos recibido una tarjeta de nuestro amigo don

Hipólito Montero, manifestándonos que perentorias é ineludibles ocupaciones le han privado de terminar un artículo dedicado á su antiguo Profesor y querido amigo señor Jarrin, y que pensaba enviarnos para este número. Nos ruega también que expresemos su pensamiento de iniciar una suscripción popular y á tal objeto figura nuestro distinguido amigo con 25 pesetas.

MOVIMIENTO DE POBLACION

En la última semana se han efectuado en el registro municipal las siguientes inscripciones:

Nacimientos, uno, Ignacio Taramona Diaz.

Defunciones, una, Jacinto Castilla Rodriguez, casado (68 años)

MERCADOS

La flojedad en los negocios y el estacionamiento en los precios, ya que nó la baja continua siendo la nota dominante en los mercados de granos. Ante tal situación, la agricultura castellana se vé cada vez más disgustada, porque la importación de trigos extranjeros, que no cesa, acabará por destruir los beneficios obtenidos por la última cosecha.

Veremos si con el cambio de gobierno que hemos tenido tal situación mejora algo.

Los precios continúan estacionados y son los siguientes:

Trigo á 37 reales fanega.

Cebada de 20 á 21

Centeno de 24 á 25.

Algarobas de 25 á 26.

Guisantes de 32 á 33.

Nuestro mercado del jueves estuvo muy concurrido de toda clase de granos, siendo como en los demás de Castilla la flojedad la nota dominante.

La plaza de toros

Por acuerdo de la Junta encargada de la construcción de la plaza de toros, se están efectuando algunas calceatas contiguas á las efectuadas al principio para elección del emplazamiento de la misma, siendo su resultado muy satisfactorio y no ofreciendo duda alguna de que el sitio designado es el más conveniente bajo todos conceptos.

Dentro de breves días, acaso en el corriente mes darán principio los trabajos de movimiento de tierras.

A este efecto, nuestro amigo don Saturnino Gasco, individuo de referida Junta y su señor hijo don Fermín Gasco, que como ya hemos dicho ha delineado los planos de referida plaza, se están ocupando de la formación de presupuestos y de ultimar detalles para que sean examinados por la junta.

Hemos de hacer constar también, y lo hacemos con gusto, que para tal asunto ha ofrecido de igual modo su concurso nuestro amigo el distinguido peñarandino don José Padin Gimenez, cediendo generosamente los planos y estudios que tenia hechos á referida Junta, acto que merece gratitud y reconocimiento de todos.

Nuestro querido amigo y paisano don Ulpiano Galindo, que reside en Coruña, ha dirigido una atenta carta al Alcalde señor Nodal, rogándole que le considere como accionista por cinco acciones y expresando su satisfacción por la prosperidad y engrandecimiento de su querido pueblo.

Nuestra autoridad local ha recibido también una comunicación del Excmo. señor Conde de Superuuda y de Peñaranda de Bracamonte, expresando que no solo como hacendando forastero sino por su afecto á esta villa de Peñaranda, en la que sinó ha nacido lleva al menos su Título, se considera muy gustoso uno de los accionistas.

PARA LA PLAZA DE TOROS

Continua la lista de señores accionistas

	Acciones
Excmo. Sr. Conde de Superuuda	6
D. Ulpiano Galindo	5
Gumersindo Ruiz	1
Juan Briz	1

NOTICIAS.

Donativos

La distinguida y caritativa señora doña Sofia Perez de Junquera ha entregado quince pesetas, como donativo, á la sociedad La Caridad con motivo del primer aniversario de su señora madre, la virtuosa dama peñarandina doña Francisca Hilario, fundadora de indicada Sociedad.

También los niños Trifón y Francisco Junquera repartieron á sus compañeros de Escuela 49 panes de á medio kilo cada uno.

Hoy han sido también repartidos gran número de panes entre los niños y niñas de las escuelas públicas de la localidad, por donación que ha hecho la encantadora niña Maria del Perpétuo Socorro, hija de nuestros buenos amigos don Francisco Gonzalez Bautista y doña Adela Gomez, con motivo de ser mañana el tercer año de su nacimiento; y otra cantidad grande de panes de libra por donación de los hijos de nuestro distinguido amigo don Hipólito Montero y doña Juliana de Dios.

Que Dios premie á los virtuosos y caritativos donantes,

Una velada

Mañana domingo se celebrará en los elegantes salones del Circulo de Peñaranda una velada

musical organizada por el notable pianista señor Garrigues, que como saben nuestros lectores ha fijado su residencia entre nosotros.

Nuestro distinguido amigo don Wenceslao Román, notable aficionado y hábil violinista, ha ofrecido su concurso al señor Garrigues para esta velada, que de seguro se verá muy concurrida.

El programa será el siguiente:  
*Estudio de concierto.* Piano.  
*Anillo de Hierro.* Violín y Piano  
*Moraima.* Violín y Piano.  
*Recuerdos felices.* Piano.  
*Chateau-Margaux.* Violín y Piano  
*Aires andaluces.* Piano.

### Descansen en paz

El martes último falleció en esta villa el apreciable artesano Jacinto Castilla Rodríguez, víctima de aguda enfermedad.

Enviamos á su atribulada familia nuestro más sentido pésame

También ha fallecido en Medinilla (Ávila) el señor don Nicolás Gomez Sanchez, notario eclesiástico y padre de nuestro distinguido amigo el ilustrado Médico titular de dicho pueblo don Ramón Gomez Sanchez, á cuyo señor así como á la demás familia del finado enviamos nuestro sentido pésame.

### Cultos de la semana.

Día 2.—Domingo.

Iglesia parroquial.

Misas. A las 7 menos cuarto, á las 7 y media, á las 8, á las 8 y media, á las 9, á las 10 solemne Misa parroquial y homilía, á cargo del señor Coadjutor D. Gabino Uvallán. A continuación de la Misa Catequesis para los niños.

A las 12 Misa rezada, durante la cual se explicará la doctrina cristiana.

Por la tarde á las 3 Rosario y novena á la Purísima. Todos los días de trabajo, prosigue la novena á las 5 de la tarde.

Día 7.—Primer viernes de mes. A las 8 y media de la mañana, Misa de comunión para las personas devotas del Sagrado Corazón de Jesús. Por la tarde á las 5 rosario, novena á la Purísima, ejercicio mensual del Corazón de Jesús plática y reserva.

Día 8.—La Purísima Concepción de la Santísima Virgen. Fiesta del precepto. Misas. A las 7 menos cuarto, á las 7 y media, á las 8, á las 8 y media Misa de comunión general para las Hijas de María, á las 9. A las 10 solemne Misa parroquial y sermón á cargo del señor Cura párroco.

A las 12 Misa rezada, durante la cual se explicará la doctrina cristiana. Por la tarde á las 3 último día de novena y ejercicio mensual de las Hijas de María concluyendo con solemne Rosario.

### Disposición justa.

Por real orden publicada esta semana se ha dispuesto que en todos los compartimientos de coches de los trenes, sin distinción de clase, irán en la época de invierno calóricos, evitándose de esta manera las penalidades que los viajeros, sobre todo de la clase mas barata, sufren en sus viajes

Tal medida, general, y por consiguiente obligatoria para todas las compañías de ferrocarriles comenzará á regir desde el domingo próximo.

### Felicitaciones,

Segun vemos en nuestros cole-

gas de Salamanca, el señor Jarrin está recibiendo sinnúmero de cartas y telegramas de todas partes, felicitándole por su justa elevación á la silla Episcopal de Plasencia, siendo Peñaranda de Bracamonte uno de los pueblos que ha recibido con mas agrado y satisfacción el nombramiento, como lo prueba los muchísimos telegramas y cartas que de esta villa ha recibido tan virtuoso señor y querido amigo nuestro.

Nuestros colegas publican los siguientes telegramas, que nosotros reproducimos, no haciéndolo de otros muchísimos que conocemos por que la lista sería muy larga y por temor á omisiones que sentiríamos.

«Francisco Jarrin. Salamanca—No sé si felicitar al Gobierno, al Episcopado español ó á usted por su elevación á la diócesis de Plasencia. De lo profundo de mi alma brota una sola frase. Es esta. Nombramiento Jarrin, honran á la patria de San Fernando y San Isidoro. Os abraza vuestro leal discípulo, Hipólito Montero.»

«Colégio de 2.ª enseñanza de San Miguel que os mira fundador y factor, envía cordial y ardiente felicitación individual y colectiva por elevación muy merecida Episcopado, digno cargo de su nombre, noble actividad y virtuosas iniciativas. Director Colegio, Leandro Navarro.»

El dignísimo Alcalde señor Nodal, en nombre y por acuerdo del Ayuntamiento, tomado en la última sesión, ha enviado á nuestro distinguido amigo un expreso telegrama, cuyo texto publicamos en otro lugar de este número.

### Crema Icilma.

La verdadera causa de la piel ajada, demacrada ó arrugada, así como de los granos, sabañones, grietas y muchas otras irritaciones, es la falta de circulación de la sangre por el cutis, que obedece muchas veces á la anemia, otras al calor ó al frio, y muchas al abuso de grasas, cremas y aguas artificiales. Por esto es importantísimo el nuevo descubrimiento por eminencias médicas que los elementos naturales de la CREMA ICILMA dan á esta virtudes verdaderamente únicas. La CREMA ICILMA tiene una acción rápida y eficazísima sobre la circulación de la sangre, excitándola para que se esté siempre renovando y trayendo en nuevas y puras ondas la salud y la vida al cutis. La CREMA ICILMA protege el cutis contra el calor, frio, viento y los estragos de la edad, dejándole suave, blanco, fresco, limpio y trasparente como el nacar.

No hay tez por muy ajada que sea que no se mejore, no hay niña que no necesite la CREMA ICILMA. La CREMA ICILMA es deliciosamente perfumada y no contiene grasa, se encuentra en las Farmacias de don Manuel Sánchez Bautista y de don M. Cermeño Flores.

### ¿Que será?

Tenemos entendido que no tardando muchos dias se hará ostensible el disgusto sufrido por una capital de provincia de España por el proceder de otra población con motivo de una justa protesta por determinado acto. Parece que hace Parece que hace dos ó tres noches y despues de la sesión de Ayuntamiento se reunieron los concejales para tratar del asunto, que ha de tener alguna resonancia.

Bueno es advertir que esto en nada hace referencia á Peñaranda ni á la capital de nuestra provincia

### Secretarios.

El Boletín Oficial del 26 del corriente, en número extraordinario publica el programa á que han de sujetarse los axámenes de aptitud para Secretarios de Ayuntamiento.

### Emigración.

Hace pocos dias marcharon para el Brasil tres vecinos de Paradinás y otros tres ó cuatro de Cantalpiño, en la creencia de que en tan lejanas tierras han de hallar toda clase de venturas y felicidades. Celebraríamos que tal les aconteciera, pero las amarguras y penalidades que expresan las cartas que dirigen á sus familias los que de aquí antes fueron y que por falta de recursos no pueden volver, ciertamente que no convidan á emigrar á tales países.

### De sociedad.

—Se encuentra enfermo y guardando cama desde hace bastantes dias nuestro querido amigo el practicante municipal y jefe del Santo Hospital de esta villa, don Eduardo García Vadillo. Mucho celebraremos el pronto y completo restablecimiento de nuestro amigo.

—Hoy ha salido para Madrid, donde permanecerá unos dias para asuntos particulares, nuestro querido amigo don Hipólito Montero.

### Noticias varias.

Ayer por la mañana descarriló cerca de Ciudad-Rodrigo el tren sudespres que se dirigia á Lisboa, resultando muerto en el acto el maquinista Jos é Zunzunegui y herido el fogonero. La maquina y el furgon de cabeza quedaron destruidos.

En Piedrahita de la Sierra fué bautizado con toda solemnidad hace pocos dias el inteligente y apreciable artesano Angel Gabriel Cardo Salaverria, que nació en Vitoria el 26 de Abril de 1882. Despues de recibir las aguas del bautismo, y en el mismo dia, contrajo matrimonio con la simpática jóven Bernardina Alonso.

Angel Gabriel residia desde los pocos dias de nacer en Piedrahita, donde vivió con su madre, fallecida hace diez años, ignorando que no estaba bautizado ni inscripto en algún registro civil. Lin embargo de todo esto ha sido soldado unos años en el cuerpo de artillería: ¡Contrastes de la vida!

Dentro del mes de Diciembre debe-

rán presentar la declaración de alta todos los médicos que deseen continuar ejerciendo la profesión.

Leemos en la prensa de Bruselas (Bélgica)

«De paso para las subastas de lanas coloniales que se celebran en Anvers el dia 20 de Noviembre, se encuentra en esta ciudad don Juan Redondo, de la casa Redondo Hermanos, de Salamanca (España)»

Con mucho gusto vemos el interés que demuestra nuestro distinguido amigo y paisano señor Redondo en buscar mercados nuevos para nuestras producciones, pues en ello ganarán nuestros ganaderos y tan importante cosa de compra y venta de lanas. Deseamos así mismo feliz regreso á tan querido amigo.

Ha sido nombrado alcalde de Arévalo don Manuel Martin Sanz, que venia ejerciendo interinamente el cargo.

### Nuevo abogado

Ha fijado su residencia entre nosotros y establecido su bufete de abogado en la calle de Cerrajeros número 8, el ilustrado Licenciado en Derecho y estimado amigo nuestro don Esteban Hernández.

Le deseamos feliz estancia en esta villa y muchos negocios en su profesión.

### PASATIEMPOS

Solución á los del número 1.478)

A las Charadas.

1.ª Gazapatón.—3.ª Pastoreo.

### PREGUNTAS.

- 1.ª—¿Cual es el Santo que hay mas barato?
- 2.ª—¿Cual es el mas divertido, que echa flores y piropos?
- 3.ª—¿Cual es el animal mas fiero que el león?
- 4.ª—¿En que se conoce á los fátuos en la calle?
- 5.ª—¿Y en los paseos?
- 6.ª—¿Y en la conversación?
- 7.ª—¿Y en el mandar?
- 8.ª—¿Y el traje?
- 9.ª—¿Y en la oratoria?
- 10.—¿Y en la lectura?
- 11.—¿Y en la Iglesia?
- 12.—¿Y en el matrimonio?

### CHARADA.

Prima, segunda y cuatro es una localidad, que allá, en tierra de pimientos, tiene su celebridad;

Letra griega es una y dos, dos y cuatro junto al mar; la segunda está en la sofa, y la tres también está; y el todo de la Charada es muy preciso industrial.

(Soluciones en el número próximo.)

PEÑARANDA. 1906.

IMP. DE B. SANCHEZ

### Anuncio

Para el servicio de carruajes con caballos se necesita persona que sepa bien su obligación.

Miguel Sanchez Gonzalez informará en esta villa.

# COMPañIA COLONIAL

CASA FUNDADA EN 1883

Indisputable superioridad en  
**CHOCOLATES**  
CAFES MOLIDOS Y EN GRANO  
TES, TAPIOCAS

## GRAN CAFE-RESTAURANT SUIZO DE VICENTE GONZALEZ

Calle Zamora núms. 2, 4 y 6—Salamanca

En este acreditado establecimiento encontrará el público servicio esmerado en todo lo concerniente al ramo. Cubiertos desde 2'50 pesetas en adelante.

Se sirven bodas y banquetes y se encarga de todo el servicio en todas las poblaciones de la provincia.

## LA PEÑARANDINA

### FONDA DE CESAREO MERINO

Calle de Nuestra-Señora, 14.

Esta acreditadísima fonda, sumamente concurrida por el esmero, buen trato y excelente servicio que tiene establecido, tiene el gusto de ofrecer también el servicio para banquetes, bodas y bautizos, á cuyo efecto cuenta con excelente personal de cocina, vajilla y cuanto es preciso á tal objeto. Los precios serán convencionales y económicos. Cubiertos desde 2'50 en adelante.

## JOSÉ BORREGO FERNANDEZ

Conocido por el Chiquito, de Nava de Sotroval, ha establecido una fonda en Madrid, calle de la Paz, número 13, tercero, casa con miradores á la Puerta del Sol, la que se ofrece á los paisanos y conocidos en la seguridad de que quedarán satisfechos por lo económico en los precios.

## Venta ó arriendo.

de una casa en punto céntrico ó sea Plazuela de Santa Polonia número 5, se vende ó arrienda esta en buenas condiciones, tiene un gran corralón y espaciosa cuadra propia para casa de posadero ó para labrador.

Dirigirse á don Angel Carabias.

## EL FENIX

(FUNDADA EN 1819)

### Compañía Francesa de Seguros

INCENDIOS VIDA

Garantias...	{ Ramo de incendios, 25 millones. Ramo de vida, 333 millones.
Valor de las acciones.....	{ Incendios, nominal, 1.600; efectivos, 11.400 francos. Vida nominal, 5.000; efectivo, 33.000 francos.
Siniestros pagados.....	{ Incendios, 352.274.000 francos. Vida, 361.354.000 francos.

REPRESENTANTE APODERADO EN ESTA PROVINCIA

D. Ramón Hernández Ballesteros (hijo de Hernández Iglesias),  
Plaza Mayor, 37, Salamanca.  
En Peñaranda, D. Francisco Nodal. Procurador de los Tribunales

## PAPELES PINTADOS

Gran surtido. Más de 500 clases á precios muy económicos y gustos novedad pintas, permanentes. DESDE 25 CÉNTIMOS ROLLO. se envían muestrarios á quien lo solicite.

Imprenta de Bibiano Sánchez

JUNTO AL TEATRO-CASINO  
PEÑARANDA DE BRACAMONTE.

Para comprar Papeles pintados ver los de esta casa:



## ESPECÍFICOS

DEL  
DR. HUMPHREYS  
Medicamentos de fórmulas conocidas é indicadas en cada frasco

- Específico núm.º 5 cura la disenteria y cólico bilioso.
- " núm.º 7 cura la tos, resfriados y bronquitis.
- " núm.º 10 cura la indigestión y estreñimiento.
- " núm.º 14 cura las erupciones y erisipelas.
- " núm.º 15 cura el reumatismo

PRECIO DEL FRASCO. PESETAS 1'75

De venta en Peñaranda,

DROGUERÍA Y FARMACIA DE MANUEL SANCHEZ-Plaza Corralada 23

Se dá gratis á quien lo pide el Manual completo del Dr. Humphry  
Depósito Gral. para España: ALFREDO RIERA É HIJOS.—Nápoles, 166, BARCELONA.  
(Nombre registrado.)

## LA SALUD A DOMICILIO LA MARGARITA EN LOECHES

Tomando una cucharada de las de café al día, antes de cada comida prepara la digestión y abre el apetito.

Como purgantes á las dos horas dejan libre al paciente. El agua puede conservarse sin perder sus virtudes.

Antibiliosa, antiescrofulosa, antiérbica, antisifilítica, antiparasitaria y muy reconstituyente.—Con esta agua, de uso general hace cincuenta años se tiene la salud a domicilio.—Premiada siempre la primera con grandes diplomas, medallas de oro y distinciones.

Depósito central: Jardines, 15, bajos, Madrid.—Prevenirse contra anuncios de aguas llamadas naturales, y que pretenden ser iguales y aun mejores, y dicen que no irritan, y es porque carecen de fuerza. La de LA MARGARITA se adapta á todos los estómagos, no irrita y mezclándola contiene resultado aún superior á las similiares: Aunque como purgante no tiene igual agua el de la MARGARITA, sus condiciones terapéuticas, campo.—Hecho el análisis por MR. HARDY, químico ponente de la Academia de Medicina de Paris fué declarada esta agua la mejor de su clase y del más eficaz reconocimiento practicado durante seis meses por el reputado químico Dr. D. Manuel Saenz Diez, acudiendo á los copiosos manantiales que nuevas obras han hecho aún más abundantes resultan que LA MARGARITA EN LOECHES es, entre todas las conocidas y que se anuncian al público, la más rica en sulfato sódico y magnésico que son los más poderosos purgantes y la única que contenga carbonato ferroso y manganeso, agentes medicinales de gran valor como reconstituyente. Tienen las aguas de LA MARGARITA doble cantidad de gas carbónico que las que pretenden ser similares y tal es la proporción y combinación en que se hallan sus componentes, que las constituyen en un específico y reemplazable para las enfermedades herpéticas, escrofulosas y de la matriz, sífilis inveteradas, haza, estómago, mesenterio, llagas, tóses rebeldes y demás que expresa la etiqueta de las botellas, que se expenden en todas las farmacias y droguerías principales de todas partes.—SU GRAN CAUDAL DE AGUA que carece las demás aguas, lo permite tener un GRAN ESTABLECIMIENTO DE BAÑOS abierto del 15 de Junio al 15 de Septiembre. Pedir prospectos y hojas clínicas, que se entregan gratis Madrid Jardines 15, bajos. Es útil su acetación por sus grandes resultados terapéuticos, que en el último año se han vendido MAS DE DOS MILLONES DE PURGAS.